

**Protokół z XL sesji Rady Dzielniczy XI Podgórze Duchackie,  
która odbyła się 26 stycznia 2010 roku w siedzibie Rady przy ul. Wystouchów 34,  
w godz. 18.00 – 19.30**

Sesję prowadziła Przewodnicząca Rady i Zarządu Dzielniczy XI Podgórze Duchackie - Bożena Piekarczyk, która po stwierdzeniu, że zgodnie z listą obecności jest quorum pozwalające na podejmowanie uchwał, otworzyła obrady. Lista obecności stanowi załącznik nr 1 protokołu.

Przewodnicząca przedstawiła projekt porządku obrad (załącznik nr 2). Do proponowanego porządku obrad zgłoszono poprawki:

- Przewodnicząca Rady wniosła o zdjęcie z porządku obrad pkt 4b.  
- Przewodniczący Komisji Kultury – Jerzy Pal wniósł o włączenie pod obrady projektów uchwał:

a) w sprawie planu pracy Komisji Kultury na 2010 rok (druk nr 12\_10) jako pkt 5a,

b) w sprawie zadań priorytetowych na 2010 rok (druk nr 13\_10) jako pkt 5b.

- Radna Joanna Symoń w imieniu Komisji Infrastruktury i Inwestycji wniosła o włączenie pod obrady projektów uchwał:

a) w sprawie opinii dot. zamierzenia inwestycyjnego przy ul. Turniejowej/Witosa w Krakowie (druk nr 14\_10) jako pkt 10 d,

b) w sprawie opinii dot. ustanowienia prawa trwałego zarządu na nieruchomości położonej przy ul. Wystouchów w Krakowie stanowiącej własność Gminy Miejskiej Kraków (druk nr 15\_10) jako pkt 10 e.

Przystąpiono do głosowania, w którym za przyjęciem proponowanego porządku obrad z wprowadzonymi zmianami głosowało 17 członków Rady, nikt nie był przeciw, nikt nie wstrzymał się od głosowania.

Porządek obejmuje następujące punkty:

1. Otwarcie sesji.
2. Przedstawienie projektu porządku obrad.
3. Przyjęcie protokołu z XXXIX sesji Rady Dzielniczy XI.
4. Projekt uchwały Zarządu:
  - a) projekt uchwały w sprawie planu finansowego na 2009 rok (druk nr 1\_10),
5. Sprawozdanie z działalności Komisji Kultury:
  - a) projekt uchwały w sprawie planu pracy Komisji Kultury na 2010 rok (druk nr 12\_10),
  - b) projekt uchwały w sprawie zadań priorytetowych na 2010 rok (druk nr 13\_10),
6. Sprawozdanie z działalności Komisji Sportu i Rekreacji:
  - a) projekt uchwały w sprawie planu pracy Komisji Sportu i Rekreacji na 2010 rok (druk nr 5\_10).
7. Sprawozdanie z działalności Komisji Bezpieczeństwa i Praworządności.
8. Sprawozdanie z działalności Komisji Edukacji:
  - a) projekt uchwały w sprawie aktualizacji obwodów szkół (druk nr 2\_10).
9. Sprawozdanie z działalności Komisji Rewizyjnej.
10. Sprawozdanie z działalności Komisji Infrastruktury i Inwestycji:
  - a) projekt uchwały w sprawie opinii dot. zamierzenia inwestycyjnego przy ul. Białoruskiej w Krakowie (druk nr 8\_10),
  - b) projekt uchwały w sprawie opinii dot. zamierzenia inwestycyjnego przy ul. Zabawa, ul. Walerego Sławka i ul. Malborskiej w Krakowie” (druk nr 9\_10),
  - c) projekt uchwały w sprawie opinii dot. zamierzenia inwestycyjnego przy ul. Szpakowej w Krakowie (druk nr 10\_10),
  - d) projekt uchwały w sprawie opinii dot. zamierzenia inwestycyjnego przy ul. Turniejowej/Witosa w Krakowie (druk nr 14\_10),

- e) projekt uchwały w sprawie opinii dot. ustanowienia prawa trwałego zarządu na nieruchomości położonej przy ul. Wysłouchów w Krakowie stanowiącej własność Gminy Miejskiej Kraków (druk nr 15\_10).
- 11. Sprawozdanie z działalności Komisji Informacji i Łączności z Mieszkańcami.
- 12. Sprawozdanie z działalności Komisji Zdrowia i Polityki Społecznej:
  - a) projekt uchwały w sprawie planu pracy Komisji Zdrowia i Polityki Społecznej na 2010 rok (druk nr 4\_10).
- 13. Sprawozdanie z działalności Komisji Zieleni i Ochrony Środowiska:
  - a) projekt uchwały w sprawie planu pracy Komisji Zieleni i Ochrony Środowiska na 2010 rok (druk nr 3\_10).
- 14. Sprawozdanie z działalności Komisji Mieszkaniowej:
  - a) projekt uchwały w sprawie planu pracy Komisji Mieszkaniowej na 2010 rok (druk nr 6\_10).
- 15. Oświadczenia i komunikaty.
- 16. Zamknięcie sesji.

### **Ad. 3. Przyjęcie protokołu z XXXIX sesji Rady Dzielnicy XI.**

Rada przyjęła Protokół z XXXIX sesji Rady Dzielnicy XI z dnia 12 listopada 2009 roku w głosowaniu jawnym 17 – głosów „za”, 0 - „przeciw”, 0 - „wstrzymujących się”.

### **Ad. 4. Projekty uchwał Zarządu** przedstawiła Przewodnicząca Bożena Piekarczyk:

- a) projekt uchwały w sprawie planu finansowego na 2009 rok (druk nr 1\_10) Rada przyjęła bez uwag w głosowaniu jawnym 18 – głosów „za”, 0 - „przeciw”, 0 - „wstrzymujących się” i podjęła ***Uchwałę Nr XL/462/2009 Rady Dzielnicy XI Podgórze Duchackie z dnia 26 stycznia 2010 roku.***

### **Ad. 5. Sprawozdanie z działalności Komisji Kultury** przedstawił Przewodniczący Komisji Jerzy Pal. W czasie posiedzenia Komisja zapoznała się z bieżącą korespondencją i przygotowała projekty uchwał:

- a) projekt uchwały w sprawie planu pracy Komisji Kultury na 2010 rok (druk nr 12\_10) Rada przyjęła bez uwag w głosowaniu jawnym 18 – głosów „za”, 0 - „przeciw”, 0 - „wstrzymujących się” i podjęła ***Uchwałę Nr XL/463/2009 Rady Dzielnicy XI Podgórze Duchackie z dnia 26 stycznia 2010 roku,***
- b) projekt uchwały w sprawie zadań priorytetowych na 2010 rok (druk nr 13\_10) Rada przyjęła bez uwag w głosowaniu jawnym 14 – głosów „za”, 0 - „przeciw”, 4 - „wstrzymujących się” i podjęła ***Uchwałę Nr XL/464/2009 Rady Dzielnicy XI Podgórze Duchackie z dnia 26 stycznia 2010 roku.***

### **Ad. 6. Sprawozdanie z działalności Komisji Sportu i Rekreacji** przedstawił Przewodniczący Komisji Wiesław Stachura. W czasie posiedzenia Komisja zapoznała się z bieżącą korespondencją. W posiedzeniu Komisji uczestniczył dyrektor KSOS-u Zdzisław Tracz, który przedstawił koncepcję zagospodarowania terenu wokół basenu. Komisja przygotowała również projekt uchwały:

- a) projekt uchwały w sprawie planu pracy Komisji Sportu i Rekreacji na 2010 rok (druk nr 5\_10) Rada przyjęła bez uwag w głosowaniu jawnym 18 – głosów „za”, 0 - „przeciw”, 0 - „wstrzymujących się” i podjęła ***Uchwałę Nr XL/465/2009 Rady Dzielnicy XI Podgórze Duchackie z dnia 26 stycznia 2010 roku.***

Następnie głos zabrał Wiceprzewodniczący Marek Kubla, który poinformował o propozycji budowy boiska lekkoatletycznego na terenach Zespołu Szkół Elektrycznych nr 1.

### **Ad. 7. Sprawozdanie z działalności Komisji Bezpieczeństwa i Praworządności** przedstawiła Przewodnicząca Komisji Marta Smoła. W posiedzeniu Komisji uczestniczył Z-ca Komendanta Komisarjatu Policji VI Bogusław Krepel. Komisja omówiła stan bezpieczeństwa na terenie Dzielnicy. Poruszono kwestię dodatkowych patroli oraz głównych celów Policji na 2010 rok.

**Ad. 8. Sprawozdanie z działalności Komisji Edukacji** przedstawił Przewodniczący Komisji Dariusz Piekarczyk. Komisja zapoznała się z bieżącą korespondencją i przygotowała projekt uchwały:

- a) projekt uchwały w sprawie aktualizacji obwodów szkół (druk nr 2\_10) Rada przyjęła bez uwag w głosowaniu jawnym 17 – głosów „za”, 0 - „przeciw”, 0 - „wstrzymujących się” i podjęła ***Uchwałę Nr XL/466/2009 Rady Dzielnicy XI Podgórze Duchackie z dnia 26 stycznia 2010 roku.***

**Ad. 9. Sprawozdanie z działalności Komisji Rewizyjnej** przedstawił Adam Górski – Członek Komisji. Komisja zapoznała się z bieżącą korespondencją, do Komisji nie zgłoszono żadnych wniosków.

**Ad. 10. Sprawozdanie z działalności Komisji Infrastruktury i Inwestycji** przedstawił Przewodniczący Komisji Stanisław Jaworski. W czasie posiedzenia Komisja zapoznała się z bieżącą korespondencją i przygotowała projekt uchwały:

- a) projekt uchwały w sprawie opinii dot. zamierzenia inwestycyjnego przy ul. Białoruskiej w Krakowie (druk nr 8\_10). Głos w sprawie zajęli: Jarosław Kajdański, Stanisław Jaworski, Marek Kubla, Rada przystąpiła do głosowania i przyjęła projekt uchwały w głosowaniu jawnym 14 – głosów „za”, 0 - „przeciw”, 1 - „wstrzymujący się” i podjęła ***Uchwałę Nr XL/467/2009 Rady Dzielnicy XI Podgórze Duchackie z dnia 26 stycznia 2010 roku;***
- b) projekt uchwały w sprawie opinii dot. zamierzenia inwestycyjnego przy ul. Zabawa, ul. Walerego Sławka i ul. Malborskiej w Krakowie” (druk nr 9\_10) Rada przyjęła bez uwag w głosowaniu jawnym 15 – głosów „za”, 0 - „przeciw”, 1 - „wstrzymujący się” i podjęła ***Uchwałę Nr XL/468/2009 Rady Dzielnicy XI Podgórze Duchackie z dnia 26 stycznia 2010 roku;***
- c) projekt uchwały w sprawie opinii dot. zamierzenia inwestycyjnego przy ul. Szpakowej w Krakowie (druk nr 10\_10) Rada przyjęła bez uwag w głosowaniu jawnym 15 – głosów „za”, 0 - „przeciw”, 1 - „wstrzymujący się” i podjęła ***Uchwałę Nr XL/469/2009 Rady Dzielnicy XI Podgórze Duchackie z dnia 26 stycznia 2010 roku;***
- d) projekt uchwały w sprawie opinii dot. zamierzenia inwestycyjnego przy ul. Turniejowej/ Witosy w Krakowie (druk nr 14\_10) Rada przyjęła bez uwag w głosowaniu jawnym 15 – głosów „za”, 0 - „przeciw”, 1 - „wstrzymujących się” i podjęła ***Uchwałę Nr XL/470/2009 Rady Dzielnicy XI Podgórze Duchackie z dnia 26 stycznia 2010 roku;***
- e) projekt uchwały w sprawie opinii dot. ustanowienia prawa trwałego zarządu na nieruchomości położonej przy ul. Wysłouchów w Krakowie stanowiącej własność Gminy Miejskiej Kraków (druk nr 15\_10) Rada przyjęła bez uwag w głosowaniu jawnym 16 – głosów „za”, 0 - „przeciw”, 1 - „wstrzymujący się” i podjęła ***Uchwałę Nr XL/471/2009 Rady Dzielnicy XI Podgórze Duchackie z dnia 26 stycznia 2010 roku.***

**Ad. 11. Sprawozdanie z działalności Komisji Informacji i Łączności z Mieszkańcami** przedstawiła Marta Smoła – Członek Komisji. Radna Marta Smoła poinformowała o zmianie terminu edycji pierwszego numeru gazety. Głos zabrał następnie Radny Stanisław Jaworski, który skomentował szatę graficzną ostatniego wydania gazety. Poruszono również kwestię kolportażu gazety. Przewodnicząca Rady poinformowała, że nieodebrane gazety zostaną przekazane do szkół i będą rozdawane na różnych spotkaniach, imprezach. Poruszono również kwestię układu strony www dzielnicy i zamieszczanych tam informacji.

**Ad. 12. Sprawozdanie z działalności Komisji Zdrowia i Polityki Społecznej** przedstawiła Przewodnicząca Komisji Małgorzata Łach. W czasie posiedzenia Komisji Radny Michał Święć zdał relację z organizowanej przez MOPS, a finansowanej ze środków Dzielnicy, wycieczki dla osób niepełnosprawnych. Komisja przygotowała również projekt uchwały:

- a) projekt uchwały w sprawie planu pracy Komisji Zdrowia i Polityki Społecznej na 2010 rok (druk nr 4\_10) Rada przyjęła bez uwag w głosowaniu jawnym 16 – głosów „za”, 1 - „przeciw”, 0 - „wstrzymujących się” i podjęła ***Uchwałę Nr XL/472/2009 Rady Dzielnicy XI Podgórze Duchackie z dnia 26 stycznia 2010 roku.***

**Ad. 13. Sprawozdanie z działalności Komisji Zieleni i Ochrony Środowiska** przedstawił Przewodniczący Komisji Adam Zabdyr. W czasie posiedzenia Komisja zapoznała się z bieżącą korespondencją oraz przygotowała projekt uchwały:

- a) projekt uchwały w sprawie planu pracy Komisji Zieleni i Ochrony Środowiska na 2010 rok (druk nr 3\_10) Rada przyjęła bez uwag w głosowaniu jawnym 15 – głosów „za”, 0 - „przeciw”, 0 - „wstrzymujących się” i podjęła ***Uchwałę Nr XL/473/2009 Rady Dzielnicy XI Podgórze Duchackie z dnia 26 stycznia 2010 roku.***

Radny Jarosław Kajdański poinformował o spotkaniu w sprawie Parku Duchackiego.

**Ad. 14. Sprawozdanie z działalności Komisji Mieszkaniowej** przedstawił Członek Komisji – Adam Zabdyr. Komisja zapoznała się z bieżącą korespondencją i przygotowała projekt uchwały:

- a) projekt uchwały w sprawie planu pracy Komisji Mieszkaniowej na 2010 rok (druk nr 6\_10) Rada przyjęła bez uwag w głosowaniu jawnym 16 – głosów „za”, 0 - „przeciw”, 0 - „wstrzymujących się” i podjęła ***Uchwałę Nr XL/474/2009 Rady Dzielnicy XI Podgórze Duchackie z dnia 26 stycznia 2010 roku***

**Ad. 15. Oświadczenia i komunikaty.**

- Wiceprzewodniczący Rady Marek Kubla poinformował o aktualnym stanie sprawy autobusu w ul. Wystouchów. W sprawie tej głos zabrała również Radna Marta Smoła.
- Halina Karolińska poinformowała o spotkaniu z młodzieżą z Gimnazjum nr 28, która pragnie również uczestniczyć w obradach Rady;
- Jerzy Pal zabrał głos na temat Festiwalu Kulturalnego Szkół;
- Stanisław Jaworski zabrał głos w temacie komunikacji miejskiej w ul. Wystouchów;
- Wiesław Stachura poinformował o zmianie terminu Komisji Sportu i Rekreacji w miesiącu lutym;

**Ad. 16. Zamknięcie sesji.** Wobec wyczerpania porządku obrad i braku dalszych zgłoszeń do dyskusji o godzinie 19.30 Przewodnicząca Bożena Piekarczyk zamknęła obrady XL sesji Rady Dzielnicy XI Podgórze Duchackie.

Protokołowała:  
K. Derłaga

Przewodnicząca Rady i Zarządu  
Dzielnicy XI Podgórze Duchackie

Bożena Piekarczyk